

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Lugo, un día... 1 pta.
Lugo, un trimestre... 4 »
Lugo, un año... 16 »
Lugo y extranjero... 18 »

El solo periódico que se publica todos los días en esta capital, en

Director: D. JOSÉ GAYOSO CASTRO

El Progreso

DIARIO POLÍTICO Y DE INFORMACIÓN

LUGO: Lunes 1 de Agosto de 1913

ADVERTENCIAS

Anuncios y reclamos a precios convencionales.
La correspondencia al administrador No se devuelve los originales.

Redacción, Administración e Imprenta de EL PROGRESO:

CALLE DE MANUEL BECERRA, NÚM. 4.

Administrador: D. ANGEL GARCÍA Y GARCÍA

La excursión Coruñesa

Este acontecimiento fausto y altamente halagador para nuestro pueblo merecía una reseña extensa, detallada, en la que se hicieran resaltar los mil detalles reveladores de la simpatía viva, espontánea, que La Coruña y Lugo se profesan, pero los apremios del espacio nos impiden cumplir nuestro deseo de dedicar a este número magno de nuestro programa de festejos todo el que en justicia debía dedicarsele.

La comisión de festejos y la «Liga de Amigos» de la capital hermana, iniciadoras, organizadoras y ejecutoras de la expedición merecen en primer término nuestra gratitud y los que al frente de dichas entidades, nuestros amigos, Martín y Hernández Robredo, entusiastas coruñeses, impulsores de todo cuanto tiende a robustecer los lazos de afecto entre los pueblos de la región, han de ser, desde ahora, acreedores de nuestra más honda simpatía.

La llegada

A la hora anunciada llegó el tren especial conduciendo a los expedicionarios. Esperables en la estación el alcalde, una representación del ayuntamiento, y comisiones de todas las corporaciones y entidades locales. La banda de música del municipio ejecutó en la estación algunos números de su repertorio en tanto se organizaba la comitiva que entró en la ciudad por las calles de Emilio Castelar, Manuel Becerra, San Pedro y Plaza Mayor, hasta el ayuntamiento.

Homenaje a Montes.

Al cruzar los expedicionarios ante la estatua de Montes, depositaron en ella una hermosísima corona de flores naturales. En la cinta de la corona se lee la siguiente inscripción: «La Coruña al maestro Montes».

Esta delicada atención de los coruñeses fue muy agradecida por el pueblo de Lugo, que cuenta entre sus glorias al insigne músico nacido dentro de sus viejas murallas.

En el ayuntamiento.

Al llegar la comitiva a la Casa Consistorial las representaciones oficiales se dirigieron al despacho del alcalde.

El Sr. Martín, teniente alcalde del ayuntamiento coruñés y presidente de la comisión municipal de festejos de la Coruña saludó en breves y elocuentes frases al pueblo de Lugo, siendo contestado con un acertadísimo fácil y galano discurso por el Sr. López Pérez, terminando así la primera parte de los actos preparados en honor de los excursionistas.

Por las calles.

En tanto nuestras calles, no obstante la lluvia constante, molesta, que las convertía en barridas, estaban animadísimo. Los cuatrocientos coruñeses recorrieron desahogados de distracción alegremente unas horas entre nosotros; fueron muy visitados nuestros edificios públicos, especialmente la Catedral y la Diputación provincial. De no estarlo el mal tiempo hubiese sido ayer uno de los días de festejos más animados y alegres de muchos años a esta parte. Había grandes deseos de prorrumpir la becerrada, pero naturalmente hubo de suspenderse hasta hoy, si hoy permite el tiempo que se celebre.

Comida íntima

En el salón de sesiones del Ayuntamiento celebró una comida íntima en honor de los representantes de la Coruña. Fue un acto muy simpático, familiar, orientado en el sentido de una estrecha cordialidad entre los dos pueblos, como manifestación de un fuerte y sano espíritu regionalista.

La comida fue servida espléndidamente por el «Hotel Méndez Núñez», con el siguiente menú:

Entremeses variados: Consomé Royal, perdices al Salmi, langostinos al Salpicón y Pimientos a la Parisiense, pastelillos a la Reina y jamón Glacé.

Postres: Pan, pastas, quesos y frutas. Vinos: Rivero, Jerez, champagne, café, licor y habanos.

Presidieron la mesa el Sr. Martín, teniente de alcalde de la Coruña y el presidente de la «Liga de Amigos», Sr. Hernández Robredo. A la izquierda se sentaban el Sr. Gobernador civil D. Eduardo López Pérez. Después indistintamente se colocaron los siguientes comensales: D. Eladio R. González, D. Ricardo Valera y D. Eduardo Dans, secretario y vocales, respectivamente de la «Liga» de la Coruña, don

José Frade, presidente de «La Mutua Mercantil», D. Casimiro Paria, presidente del «Centro Castellano», D. Vicente Pérez Sierra, representante del «Sporting Club», D. Sergio Andión, secretario de la «Cámara de Comercio», D. Jesús Merelas, de «La Voz de Galicia», D. Wenceslao Fernández Flórez y D. Antonio Lombardero de «El Noroeste», D. Antonio Carballo, de «Tierra Gallega» y D. José Blanco, de «El Eco de Galicia», D. Alfredo de la Fuente, D. Angel Lage, concejales del Ayuntamiento coruñés, D. Antonio Osés, presidente de la Comisión de festejos, D. Manuel Vázquez Seijas, don Julio Iglesias, D. José Fernández, D. Jesús Iglesias y D. Andrés F. Valiño, concejales, D. Bautista Varela Balboa y D. Jesús Rodríguez López, por la «Liga de Amigos», D. José Pujol Romay y D. Julio Núñez, por la «Cámara de Comercio», D. Carlos Iglesias y D. Antonio Millán, por el «Casino», D. Manuel Carreira, por el «Círculo», el teniente coronel Sr. Infante y en representación de la prensa local, D. Benigno Varela, por «El Regional», D. Antonio Menéndez, por «La Idea Moderna», D. José Adrio Menéndez, redactor jefe de «El Norte de Galicia», D. Eugenio Zavala por «La Voz de la Verdad», D. Gerardo Castro por «La Razón» y nuestro director Sr. Gayoso, por «EL PROGRESO».

Los brindis.

Brindó, ofreciendo el banquete, nuestro Alcalde Sr. López Pérez, que en frase correctísima, fácil y acertadísima, hizo patente el amor del pueblo de Lugo a la ciudad herculina, la satisfacción de los lugenses al recibir dentro de sus muros a los coruñeses; expuso los motivos de una estrecha, de una sincera cordialidad entre ellos, recordando las excursiones de 1907 y 1907, vigorosas manifestaciones de afecto mutuo y terminó, agradeciendo el homenaje rendido al maestro Montes y brindando por la Coruña y por todas las entidades que en el acto tenían su representación.

El Sr. Martín Martínez, recoge el saludo del Alcalde y en un discurso bellísimo, ingenioso, elocuente, hace historia de como nació la idea de esta excursión que considera como labor necesaria para fomentar la fraternidad regional. Sus atinadísimas consideraciones acerca de este asunto fueron escuchadas con verdadero placer por los asistentes al acto y todos los párrafos del bellísimo discurso aplaudidos con sincero entusiasmo. El Sr. Martín es un excelente embajador, un ilustre representante de la juventud coruñesa, estudiosa, progresiva, abierta a todos los ideales.

Hernández Robredo, de cuyas dotes oratorias tenemos conocimiento por su hermosa conferencia de ayer, hizo también un brindis delicado, recordando los años pasados en Lugo, y se echó de amor a la tierra gallega. Breves, pero discretísimas frases, pronunció también el Sr. Gobernador civil, que recomendó la unión entre los gallegos ensalzando el sano regionalismo que inspiraba el acto de ayer, saliendo en nombre de Castilla a los pueblos hermanos.

El Sr. Paris, manifestó elocuentemente su amor a Galicia, hasta el extremo de que si voy a Castilla, siento como vosotros los gallegos, la morriña, por esta tierra adorable.

Leyó el Sr. Zavala una inspirada composición poética que fue aplaudida por los osumensales.

El Sr. Lage propuso que se enviase telegrama de saludo al «Centro Gallego», que hoy celebra un homenaje al insigne Veiga y otro a la colonia lugense de Madrid reunida también para festejar al patrón.

El Sr. Varela Balboa en nombre de la «Liga» brindó, inspirado, en párrafos bellísimos aludiendo al pueblo coruñés.

Los Sres. Valera y Dans pronunciaron discursos muy ingeniosísimos que fueron muy aplaudidos, lo mismo que el brindis del exebere poeta, nuestro distinguido amigo D. Jesús Rodríguez, que estuvo oportunísimo.

Por la Cámara de Comercio habló D. Julio Núñez patentizando la necesidad de una actuación regional vigorosa. Por la prensa de La Coruña habló entusiásticamente el admirable cronista de «El Noroeste», Sr. Fernández Flórez, y por la prensa local, nuestro director.

Por la noche

Alentamente invitados por el alcalde asistieron ayer a una cena en el ayuntamiento, los concejales y periodistas coruñeses y lugenses. También asistió el señor Ortiz Casado.

Despedida.

Un poco después de las once, se dirigieron los excursionistas a la Estación. Entre vivas a Lugo y la Coruña y frases de gratitud de los directores de la excursión, emprendió ésta el camino. La banda de Pibastar acompañó a los expedicionarios hasta la Estación.

Nuestros festejos de ayer

La feria.—Función religiosa.—Pasos y conciertos.—El asalto en Círculo.—No hay fuegos.

Ayer fue San Froilán y ayer llovió sin cesar durante todo el día. Lo que dirían seguramente los excursionistas coruñeses: «Para ver agua, mejor estábamos en la Coruña».

La feria se vio muy concurrida unas horas en la mañana, porque el agua no permitió más, y la gente tuvo que guardarse en donde buenamente pudo, aunque ni en sociedades, ni en cafés, ni en casas de comidas había muchos locales disponibles.

El tren mixto de la noche de anteaayer venía cargadísimo de gente; los de ayer por la mañana vomitaban montones de forasteros al llegar a nuestra estación: un tren hubo que fue detenido 40 minutos en Lajosa por que no se acababa en la taquilla la cola de viajeros. Vinieron después los coruñeses, y aun en los correos llegó alguien, además de que los automóviles y coches de línea, y algunos carritas contribuyeron a nuestro pueblo llenos de feriantes.

Se calcula que ayer por la tarde hubiese en Lugo de cuatro a cinco mil forasteros.

Las calles estaban abarrotadas y en los establecimientos públicos difícilmente encontraba un sitio donde descansar.

El agua nos desahió la feria por completo. Muchos feriantes regresan a sus pueblos sin poder realizar sus compraventas.

La función religiosa resultó solemnísimamente, concurriendo en ella varias comisiones oficiales. No pudo salir la procesión del Patrón a causa del agua.

Después entró la racha de suspensiones, y se suspendió todo; novillada, pasos y conciertos, fuegos de artificio... todo.

A las cinco de tarde apareció el encendido de EL PROGRESO a la entrada del «Café Moderno» publicando la suspensión de la sesión de fuegos y anunciando un asalto en el salón de fiestas del «Círculo de las Artes».

Este festival improvisado resultó brillantísimo. Estaban los palcos del magnífico salón llenos de señoras y señoritas, y sobre la alfombra volteaban cientos de parejas al compás de la banda municipal. Tres horas pasaron en que la gente mora fue feliz, mezclada con la escogida moedad coruñesa gozó fuertemente de los encantos del baile; tres horas de bullicio, animación, risas y ameno bromero; tres horas, que se nos antojaron más cortas que las restantes del día; en que nuestras lindas modistillas, las que sienten con el pueblo y llevan en sus labios la sonrisa del pueblo nuestro, guapas como siempre, más simpáticas que nunca se mostraron anoche con sencillas galas desahogadamente ligeras, se enseñaron el forastero en el enorme salón del «Círculo de las Artes» para hacerle rectificar su equivocada noción de nuestro pueblo: Lugo, con su lluvia, sus tristes tejados, sus callejones, sus calles mojadas, tiene en sus barrios ocultas esas nenas que ayer bailaron en el «Círculo», la gracia de las viejas hermanas del alma de la Ruanueva a San Roque, del Carmen a la Estación.

Példez, siempre bajo su gran paraguas encarnado, de azul ceniza, entristecido por la lluvia, nos preguntaba, mientras miraba extasiado el volutar mareante de la ota giratoria, mientras oía las campanitas, cornetines y tambores de los pregones del juglar: «¿E onde se metieron as señoritas de Lugo todo o día? —Donde estaban. Példez, donde estaban...»

CALVINO.

PIBASTAR PARA HOY.

A las once

Concurso de ganados en la plaza de San Fernando.

A las siete

Cine-matógrafo público en la plaza de Santo Domingo.

De diez a doce

Concierto musical en la Plaza Mayor.

Si el tiempo lo permitiese se celebraría la novillada y sesión de fuegos de artificio, y si insiste en su actitud, como parece, la banda de Ribadavia, dará un concierto en el Círculo de las Artes a las nueve de la noche, y después se organizará otro asalto.

ECOS

Por una omisión involuntaria no figuró en la relación de entidades y personalidades que han subvencionado el Concurso de ganados, la Cámara de Comercio de esta ciudad que ha contribuido con 25 pesetas.

Entre los excursionistas coruñeses

vino ayer el propietario de la fábrica de chocolates de la Coruña, D. Francisco T. Uria, nuestro apreciable amigo, que repartió entre su numerosa clientela muchas rifas para un gramófono.

En esta redacción hemos recibido al acreditado industrial coruñés que tuvo la atención de saludarnos.

En la administración de Loterías de esta capital, en el sorteo del día 3 del corriente, han obtenido premio los siguientes números:

El 9.772, con 300 pesetas; el 11.724, con 300 id., y el 22.844, con 300 id. Total, 900 pesetas.

Han llegado de la Coruña la distinguida Sra. D.ª Clara Lamas de Alba con sus hijas Clara, Pilar y Amalia, y de Benizos D. Juan Varela con su hija Isabel.

INFORMACION

DE EL PROGRESO

POR TELEGRAFO

Madrid 5 a las 22:30.

Por falta de tiempo y espacio nos vemos obligados a dar hoy a nuestros lectores un resumen de nuestra información telegráfica.

Los gallegos en Madrid.—Homenaje a Pascual Veiga

Con motivo del descubrimiento de la lápida colocada en la casa donde murió Pascual Veiga se celebró el Madrid un homenaje al maestro organizado por el «Centro Gallego» y que resultó solemnísimamente.

A pesar de la muchísima lluvia que cayó durante todo el día, al homenaje concurrió un gentío inmenso.

Asistieron la banda municipal de Madrid y el «Orfeón de San José». Se ejecutó por ambas colectividades la Alborada del maestro.

El «Orfeón» cantó también una barcarola producción de Veiga.

Se aplaudieron frenéticamente ambas producciones.

Concurrieron al acto nutridas representaciones del «Centro Gallego», Ayuntamiento de Madrid, orfeones madrileños, el coro «Aires da terra» de Pontevedra, el alcalde D. Alfredo Vincenti, el jefe del ministerio de Estado D. Baldomero Lois, ostentando—además de la propia representación como gallego entusiasta y corresponsal de muchos periódicos gallegos, entre ellos EL PROGRESO,—la representación del diputado a Cortes por Mondoñedo, patria de Veiga, D. Avelino Montero Villegas, quien no pudo concurrir al acto por encontrarse en Toledo.

Asistieron también la eminente escritora Sofía Casanova, los Sres. Valcárcel, Calo, Vilarinho, D. Venancio Vázquez, Rodríguez Reyes en representación del orfeón mindoniense de Veiga, y otros muchos.

El presidente accidental del «Centro Gallego», D. Alfonso Senra, en el momento de descubrirse la lápida, que estaba cubierta con una bandera, pronunció un sentido discurso.

Le contestó el alcalde de Madrid acompañando el homenaje a Veiga con el recitativo celebrado en honor a los chisperos.

Se dieron vivas entusiastas al terminarse los discursos, cerrados con ruidosas ovaciones.

Al terminar el acto una comisión subió a la casa donde murió el maestro Veiga saludando a la familia, que estaba muy emocionada del homenaje.

De la guerra

El general Marina telegrafía desde Tetuán ampliando detalles del combate librado en las alturas de Smir.

De qué se han abandonado algunas posiciones y explica la razón de este abandono por las malas condiciones de estrategia que tienen.

El general Fernández Silvestre telegrafía también, diciendo que se ha ocupado Karis.

Dice que los voluntarios están totalmente desmoralizados, y entre ellos no se observa ya disciplina. Muchos están inclinados a irse a la estación.

Lugo

El ministro de la Guerra pasó el día en Tetuán representando por la noche a Madrid.

Los congresistas extranjeros

Estuvieron todo el día en Toledo los congresistas de Derecho internacional.

Los acompañaron el ministro de Gracia y Justicia Sr. Rodríguez de Borbolla, el presidente del Congreso internacional Sr. García Prieto, y el vicepresidente D. Avelino Montero Villegas.

Visitaron el Alcázar donde está instalada la Academia de Infantería. Los alumnos maniobraron delante de los congresistas.

Se celebró un banquete en el Hotel Castilla, pronunciándose brindis muy elocuentes. Se dieron vivas a España.

Visitaron los congresistas, después del banquete, los monumentos que encierran la ciudad de Toledo.

De política

Se confirmó que ha sido firmado el decreto convocando a las Cortes para el día 25.

El Gobierno intenta que el 25 quede despejada la situación.

Anoche se celebraron varios consejos dedicados al recuento de votos en las Cámaras.

Mañana regresará Maura.

El rey pasó el día cazando en El Pardo.

El alcalde de Madrid publicó una alocución imitando al pueblo a que contribuya a recibir dignamente al presidente Poincaré.

El conde Romanones ofrecerá un banquete el miércoles próximo al ministro de Negocios extranjeros de Francia Sr. Pichón y al general francés Liautey.

Esta noche llegaron los representantes del Comercio y de la Industria francesa. Fueron objeto de un cariñoso recibimiento.

Llegaron los policías franceses que han de prestar servicio durante la estancia del Sr. Poincaré en Madrid. El ministro de la Gobernación les facilitó las últimas instrucciones dadas para organizar el recibimiento del Sr. Poincaré. Se ha ordenado que el público puede acercarse a los balcones del Palacio cuando las tropas terminen de desfilar ante los dos jefes de Estado.

Más de la guerra

Se recibió noticia de Melilla de haber sido rescatado en el Peñon de Velez el soldado de Cazadores de Barbastro, Facundo Santos, prisionero de la harka en Tetuán.

De Barcelona.—La página trágica En el parque de Barcelona, junto al Palacio de Justicia, se elevó un globo, capitaneado por el aeronauta Juan Gabarros de 33 años.

En el momento de subir un muchacho se agarró a la maroma, elevándose el globo hasta treinta metros, descendiendo 20; por lo que viendo peligro el capitán y temiendo chocar con los cables, se agarró a la rama de un árbol, éste se desgajó, cayendo el capitán de cabeza y matándose.

El globo se elevó, descendiendo en la playa de Pueblo Nuevo, donde el chico, que seguía en la maroma, tomó tierra y huyó.

El aeronauta Gabarros deja mujer y cinco hijos.

En Tarragona.—El director de Agricultura

Llegó a Tarragona el director general de Agricultura, D. Texifonte Gallego. De Tarragona se trasladó a Vendrell para visitar e inspeccionar la comarca inundada.

En ella apreció el director de Agricultura enormes daños que propondrá indemnizar.

De París.—Salida de Poincaré Salió de París a las diez de la noche en dirección a Madrid el presidente de la República francesa, Sr. Poincaré.

Acompañarle los señores Barbois y Pichón y el séquito que ya es conocido de nuestros lectores por informaciones anteriores.

El presidente del Consejo de ministros de Francia, Sr. Barthou, acompaña al presidente Poincaré hasta Hendaya desde donde regresará a París.

De San Sebastián.—Salida de Liautey Salió de San Sebastián para Madrid el general francés Liautey.

Declaró a su salida que hace el viaje con gran alegría por haber sido invitado por el Rey de España.

Dice que el viaje a Madrid hará que él vuelva a Marruecos, pues ignoraba la posibilidad del acuerdo militar entre España y Francia.

Bazar Inglés

Real, 98.-La Coruña

Si vais a LA CORUÑA no dejes de visitar el renombrado **Bazar Inglés** donde hallareis cuanto preciséis casi todo regalado: Cabás desde 5 a 150 pesetas: Zapatos, garantizados, de 5 a 26 pesetas: Gorras inglesas, de verano, a 2 pesetas: Sombreros de paja, a 3 pesetas e ingleses superiores, a 4'50: Magníficos y espléndidos bañes de Camarote, Vieneses y de mimbre: Surtido completo en gujetes y vistosos recuerdos de La Coruña.

Bazar Inglés

Real, 98.-La Coruña

NELSON-LINE

Vapores rápidos al Río de la Plata

Salidas quincenales fijas para Montevideo y Buenos Aires

Autorizada por la Dirección general de Comunicaciones de España para la conducción de correspondencia.

Próximas salidas de la Coruña y Vigo, para Montevideo y Buenos Aires:

Vapores	De la Coruña	De Vigo
Highland Warrior	11 de Octubre	12 de Octubre
Highland Rover	25 de id.	26 de id.
Highland Pride	4 de Octubre	5 de Octubre
Highland Glend	3 de Agosto	24 de Agosto
Highland Brave	9 de Agosto	10 de Agosto

Precio del pasaje en 1.ª clase: (tres categorías) Libras 18, 23 y 27
Precio del pasaje en 2.ª clase: 12 libras (más los impuestos)

Precio del pasaje en 3.ª clase: 231 pesetas (incluido impuestos de transporte)

Su porte de 7.000 toneladas y 15 millas de marcha, aseguran el viaje en diez y ocho días.

Estos vapores admiten también pasaje de 1.ª y segunda clase, garantizando un buen trato. Llevan a bordo cocineros y camareros españoles.

Los pasajeros deberán presentarse la víspera de salida para retirar los billetes.

NOTA.—Las salidas de estos vapores son fijas el día anunciado.

Para informes y viajes pueden dirigirse en Vigo, a D. V. M. ESCALEKA, y en la Coruña, a D. NICANDRO FARINA.

GRAN BAZAR

LUENGO HERMANOS

Santiago de Galicia, Calderería, 54 y 56

Llama extraordinariamente la atención el elegante y variadísimo surtido que esta acreditada Casa acaba de recibir para la estación de invierno en toda clase de tejidos, tanto para señoras como para caballeros.

Grandes novedades en confecciones de piel, felpa, selaskuin, terciopelo y en paño, desde 30 pesetas en adelante. Impermeables, chaquetas, paraguas, y otra infinidad de artículos.

Si va V. a Santiago, visite la Casa Luengo Hermanos

SANATORIO QUIRÚRGICO

SANTIAGO DE GALICIA

DIRECTORES

D. ANGEL BALTAR CORTÉS

Médico de número del Gran Hospital

D. MANUEL VARELA RADIO

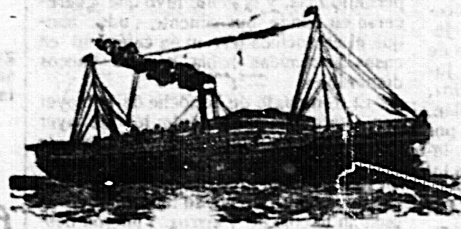
Catedrático de Obstetricia y Ginecología de la Facultad de Medicina

Este Sanatorio, que responde en absoluto a las necesidades de la moderna Cirujía, se halla emplazado en el lugar más pitoresco y sano de Santiago, al lado del Paseo de la Hermandad.

En él se practican toda clase de operaciones quirúrgicas, incluyendo también las del dominio de las especialidades, y es su mejor recomendación la extensa y afortunada práctica hospitalaria de sus Directores.

Las sesiones son de 15 y de 17 pesetas; y en su importe se incluyen además de la alimentación, los medicamentos, el material de curar, etc. La operación, o tratamiento equivalente, será objeto de un convenio aparte y anterior al ingreso del enfermo en el establecimiento.

Para más informes, dirigirse a uno de los Directores.



Lloyd Real Holandés

Compañía de vapores correos

Al Brasil y Río de la Plata

Próximas salidas de la CORUÑA para RÍO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

Vapor rápido **CELRIA**, el 8 de Noviembre

Vapor rápido **HOLLANDIA**, el 11 de Octubre

Vapor rápido **FRISIA** el 1.º de Noviembre

Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase

Provistos de telegrafía sin hilos (sistema Marconi) y de las más modernas instalaciones

Los pasajeros deben presentarse provistos de los documentos que exigen las disposiciones vigentes con DOS DIAS DE ANTICIPACION.—El Consignatario,

D. RAJUNDO MOLINA, Marina, 22.-La Coruña

Representante general de la Compañía en España.

Compañía Anglo-Argentina y Houdes Line (reunidas)

Vapores rápidos a Montevideo y Buenos Aires provistos de dos hélices y telegrafía sin hilos.

Próximas salidas de La Coruña para Montevideo y Buenos Aires.

EL PARAGUAYO

8 de Octubre de 1913

Precio del pasaje en tercera clase: 170 pesetas incluidos los impuestos.

Admite pasajeros de primera y tercera clase.

Para informes: Agencia general en La Coruña.

Vinda de H. Herrada, Real, 14

Papel para envolver

Se vende en esta imprenta, A DIEZ reales arroba.



Chargeurs Reunis

Campania Francesa de navegacion a vapor

LINEA DE LA PLATA

Salidas del Puerto de La Coruña para Montevideo y Buenos Aires

Fecha	Vapor	Precio en 1.ª Clase	Precio en 2.ª Clase	Precio en 3.ª Clase
12 Octubre	ANOO (nuevo)	200'00	102'10	54'10
2 Noviembre	CELAN	200'00	102'10	54'10
30 id.	OUESSANT			
5 Diciembre	CHAMPLAIN (nuevo)			
20 id.	NALTE			

PRECIO EN 3.ª PREFERENCIA. Ptas. 225

Estos vapores de reciente construcción, y dotados de todos los adelantos modernos como telegrafía sin hilos, comedores para 100 pasajeros de tercera clase, camarotes de tercera preferencia con servicio independiente, harán el viaje en 17 días.

Los pasajeros que hayan obtenido plaza, deberán presentarse en esta Agencia, con 5 días de anticipación.

Pídanse prospectos y libretos.

AGENTES GENERALES en ESPAÑA: Antonio Conde, (hijos) La Coruña, Plaza de Orense, 2.—Vigo, Calle de Luis Taboada.

Compañía del Pacifico

VAPORES CORREOS INGLESES

Salida de LA CORUÑA cada dos lunes, y de VIGO al día siguiente para Río Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Valparaíso y otros puertos del Pacifico hasta el Callao.

Próximas salidas:

Vapor	Salida de la Coruña	Salida de Vigo
Huanchac	4 de Septiembre.	5 de Septiembre.
Orita	8 de "	9 de "
Orona	22 de "	23 de "
Kenuta	2 de Octubre	3 de Octubre
Victoria	6 de "	7 de "
Junin	16 de "	17 de "
Urcoma	20 de "	21 de "
Esmerald	30 de "	31 de "

Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase.

La conducción a bordo en lanchas de vapor de los pasajeros y de sus equipajes, es por cuenta de la Compañía.

Tienen alumbrado eléctrico en todos los departamentos, salones para Señoras, fumadores, bibliotecas, cuartos de baño, ceteras fragorificas, bande deica y todos los adelantos.

Para el servicio de pasajeros de tercera clase se embarcan en La Coruña y Vigo camareros y cocineros españoles y las comidas son condimentadas al estilo del país.

Agentes generales de la Compañía, SOBRINOS DE JOSÉ PASTOR

Venda en La Coruña, Plaza de María Pita, 4.º 18

Dirección en Vigo, Velazquez Naves, 2.º

COMPANIAS HAMBURGUESAS

PUERTO DE LA CORUÑA

LINEAS DE VAPORES CORREOS RAPIDOS

Pasajes de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferente y 3.ª clases

Servicio de SUD AMERICA

Próximas salidas para RIO JANEIRO, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

25 de Septiembre	Rápido BUENOS AIRES
1 de Octubre	Correo NAVARRA
4 de id.	Rápido «CONIG FRIEDRICH AUGUST»
13 de id.	Correo SANTA ELENA
16 de id.	Correo SALAMANCA

Servicio de CUBA Y MEXICO

Próximas salidas para LA HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO

4 de Octubre	Rápido Corcovado.
13 de id.	Correo SPSEWALD.
21 de id.	Rápido FUERST BISMARCK.

Dada la reputación de estos magníficos vapores, se recomienda su uso para el viaje de ida y vuelta.

Dirigirse para informes a los Agentes generales en la Coruña.

EDUARDO DEL RIO Y C.ª, Cantón pequeño, 9 y 10

C.ª G.ª Trasatlantique

Vapores correos franceses a gran velocidad

Servicios directos desde el puerto de la Coruña

A la Habana y Veracruz

El 23 de Septiembre el vapor ESPAGNE.

A la Habana, Nueva Orleans y San Francisco de California

El 22 de Septiembre el vapor VIRGINIE

A Puerto Plata y Santiago de Cuba cada cuatro domingos.

El 10 de Agosto el vapor QUEBEC

A New York

El 6 de Agosto el vapor LOUISIANE.

Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferencia, 3.ª ordinaria y 4.ª clase.

Los vapores admiten pasajeros de primera, segunda y tercera clase, que deben presentarse en la Agencia de la Compañía con 15 días de anticipación, avisando de un día a otro para el viaje.

Para informes de pasaje y cartas.

Nicandro Farina.-LA CORUÑA

TALLERES GRAFICOS

EL PROGRESO

En este Establecimiento, que cuenta con moderno y bien surtido material, se confecciona con la mayor prontitud y economía toda clase de trabajos tipográficos, tanto para dependencias particulares como del Estado, provincia o municipio.

Confección de obras, folletos, periódicos y revistas ilustradas.

Maquinaria de lo más moderno y práctico.

Volantes, anuncios, factu-

ras de franquicia postal, besalamanos, memores, reclamos, rifas, circulares, programas y billetes.

Tarjetas de visita de las clases y precios que se desean.

Libros de Actas de Nacimiento y Defunción, tes de vida, estados trimestrales, semestrales y demás impresos necesarios para Juzgados municipales y de primera instancia.

Participaciones de enlace

de natalicio, invitaciones, esquelas de defunción, menús, carnets, recordatorios y tickets.

Papel y sobres timbrados, vales y abonos, cheques, facturas, memorandums, estadios comerciales, listas de embarque, bonos, etc. etc.

Diez por ciento de rebaja en todo cuanto se anuncia a los suscriptores de este periódico.

MANUEL BECERRA, 4.-LUGO

Manuel Becerra, 4.-LUGO